



Sámi allaskuvla
Sámi University College

**STIVRAČOAHKKIMA
BEAVDEGIRJI
3 / 09 16.10.2009
Dii. 9.00 Guovdageainnus**

Stivralahtut čoahkkimis

Siskkáldas áirasat:

Steinar Pedersen, rektor ja stivrajodiheaddji
Marit Breie Henriksen, prorektor ja stivrra
nubbinjodiheaddji
Johan Strömngren
Jan Idar Solbakken

Olggobeale áirasat:

Tove Bull
Svein Ole Granefjell

Studeantaáirasat

Denis Barudkin,
Roy Arild Rasmussen 1. várrelahttu

Diedihán ahte eai boađe:

Veli-Pekka Lehtola, olggobeale áirras
Ellen Inga O Hætta, olggobeale áirras
Rose-Marie Huuva, olggobeale áirasiid 1.
várrelahttu
Sigbjørn Skåden, olggobeale áirasiid 2.
várrelahttu
Risten Rauna Magga, olggobeale áirasiid 3.
várrelahttu
Marit Kirsten Sara, siskkáldas áirras
Anne Berit Bæhr, siskkáldas áirasiid 1.
várrelahttu
Inga Elise Påve, studeantaáirras

Hálddahusas:

Allaskuvladirektevra Anders JH Eira

Čáli:

1. konsuleanta Brita Stina Sjaggo

Dulka:

Inger Marie Oskal

S-ášši 24/09: ČOAHKKINGOHČČUMA JA ÁŠŠELISTTU DOHKKEHEAPMI

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

Allaskuvlla stivra dohkkeha čeahkkingohččuma ja áššelisttu.

Allaskuvlastivrra mearrádus:

Allaskuvlastivra dohkkeha čeahkkingohččuma ja áššelisttu daiguin mearkkašumiiguin mat bohte ovdan čeahkkimis. Áššelistu šattai čuovvovaš:

ÁŠŠELISTU – STIVRAČOAHKKIN 03/09 – 16.10.2009

S-ášši 24/09 ČOAHKKINGOHČČUMA JA ÁŠŠELISTTU DOHKKEHEAPMI

S-ášši 25/09 DIEHTOÁŠŠIT

S-ášši 26/09 REFERÁHTAT

S-ášši 27 /09 2. TERTIÁLREHETDOALLU JA BUŠEAHTA REVIDEREN 2009

S-ášši 28/09 STÁHTABUŠEAHTA 2010

S-ášši 29/09 OLGGOBEALRÁMMA ÁRVALUSAT 2011 BUŠEAHTAS

S-ášši 30/09 ERENOAMÁŠ VIRGELOBI OHCAN – PROFESSOR VUOKKO HIRVONEN – ÁŠŠI GESSOJUUVUI

S-ášši 31/09 ALMMUHIT SEAD JOĐIHEADDJIVIRGGI

S-ášši 32/09 LÁVDEGOTTIID NAMMADEAPMI

S-ášši 33/09 SÁMI DIEĐALAŠ ALLASKUVLA/UNIVERSITEHTA

S-ášši 34/09 SENIORPOLITIHKKA JA OĐĐA BARGIID REKRUTEREN

S-ášši 35/09 GÁIDDUSOAHPAHUS SÁMI ALLASKUVLLAS

S-ášši 36/09 JUOVLAMÁNU STIVRAČOAHKKINBEAIVI

S-ášši 37/09 OAHPAHEADDJIOAHPU ÁLGIN ČAKČAT 2010

S-ášši 25/09

DIEHTOÁŠŠIT

1. Ođđa organisašuvdnavuogádaga čadaheapmi
2. Rahpandilálašvuohta 3.11.09
3. Dutkanráđi seminára 26.-27.11.09
4. Proposal for the new UArctic Institute
5. Midtlyng lavdegotti bargu, NOU 2009:18
6. NOKUT-evalueren, ovdaskuvlaoahppu
7. Oahpaheaddjioahppu
8. Stivraseminára 6.11.09
9. Olggobeale ruhtaduvvon doaimma guovddáš

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus

Allaskuvlla stivra váldá vuhtii diehtoáššiid.

Allaskuvlastivrra mearrádus

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo mearkkašumiin ahte 7. diehtoášši meannuduvvui mearrádusáššin, ja oaččui áššenummára 37/09.

S-ášši 26/09

REFERÁHTAT

1. BBL:a (Bárgobiraslávdegoddi) beavdegirji 20.08.2009
2. Gearggusvuodaplana Pandemiija vuosta, mearrádus BBLas 20.08.2009
3. Pressadieđahus Mahtodepartemeanttas: *Handlingsrommet for universiteter og høyskoler skal vurderes*
4. UHR (Universitet og høgskolerådet)- ovttasbargu PHD
5. Tromsa fylka: *Vertsfylke for regionalt forskningsfond*
6. *UArctic seeks Vice President, Indigenous Affairs*
7. 2009 stivrendialoga čoahkkinreferáhtta
8. Ráđdehusa plattforbma (Soria Moria II)

Siskkáldas čoahkkinbeavdegirjjit

Diehtajuohkin-, ráđđádallan ja šiehtadallanlávdegoddi (DRŠ):

1. DRŠ 08.09.09
2. DRŠ 29.09.09
3. DRŠ 13.10.09

Teknikalaš/hálddahušlašvirggiid virgáibidjanráđdi (OVR):

1. OVR 02.07.09
2. OVR 07.09.09

Fágavirggiid virgáibidjanlávdegoddi (FVL):

1. FVL 24.09.09

Dutkan- ja oahpahušstivra (DOS):

1. DOS 07.10.09

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

Allaskuvlastivra váldá referáhtaid vuhtii.

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo.

**S-ášši 27/09 2.TERTIALA REHKETDOALLU/-RAPORTA 2009 /
BUŠEAHTTAREVIDEREN 2. TERTIALAS****Áššebábir/-báhpirat:**

1. Reive Máhttodepartemeanta allaskuvlii 19.12.2008
2. Rehketdoalluraporta 2. tertiála 2009
3. Máhttodepartemeanta juolludanreive 27.05.2009
4. Máhttodepartemeanta juolludanreive 08.09.2009
5. Máhttodepartemeanta juolludanreive 09.07.2009
6. Máhttodepartemeanta juolludanreive 09.07.2009
7. Máhttodepartemeanta juolludanreive 26.06.2009

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus:

1. Sámi allaskuvlla stivra váldá vuhtii 2. tertiála 2009 rehketdoalu.
2. Stivra dohkkeha čuovvovaš siskkaldasbušeahttareviderema:

Oahpahus	-1 278 000
Dutkan	- 492 000
Dutkan ja oahpahus jodiheapmi	440 000
Fágaseminára ja SA 20-jagi ávvodeapmi	325.000
10 dihtora oastit	150.000
Ođđa ekonomimodeallahuksen	100.000
Duodji ja oarjelsámi giella oahppu	180.000
Lohkanguovddáža ruhtadeapmi 2009	370.000
Winhec-ruhtadeapmi 2009	205.000

Lassijuolludeamit 2009s, oktiibuot 2.360.000,- disponerejuvvo ná:

Vuodđoruđa nannen:	240 000
- Duodji ja oarjelsámi giella oahppu	
Desentraliserejuvvon ja joatkaoahpuid nannen	220 000
Sámi oahpaheaddjoahpu rammeplánabargu	500.000
Rekrutterenstrategiija oahpuide	1.200.000
Studeantarekrutterendoaimma nannen	200.000
Supmi	2 360 000

Allaskuvlastivrra mearrádus:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo čuovvovaš rievdadusain:

1. Winhec-doaimmii ii biddjo lassin ruhtadeapmi go Winhec-doaimmii lea juolluduvvon 850.000,- ruvnnu juo 2009s stáhtabušehtas.
2. 110 000 ruvnnu biddjo gáffešiehtadussii bargiide maid Sámi allaskuvla lea dahkan studeantaovttastusain.

2. 110 000 ruvnu biddjo gáffešiehtadussii bargiide maid Sámi allaskuvla lea dahkan studeantaovttastusain.
3. 95 000 ruvnu biddjojuvvo boahhte jahkái.

S-ášši 28/09 STÁHTABUŠEAHTTA 2010

Áššebáhpirat:

1. Máhttodepartemeanta “Orientering om forslag til statsbudsjettet for 2010 Statlige høyskoler og universiteter,
[Http://www.regjeringen.no/upload/KD/Vedlegg/UH/St.prp%201/F-4221_4NY.pdf](http://www.regjeringen.no/upload/KD/Vedlegg/UH/St.prp%201/F-4221_4NY.pdf)
2. Bargo- ja searvaidáhtidepartemeanta ” Bevilgninger til samiske formål i statsbudsjettet 2010”, <http://www.regjeringen.no/pages/2250059/A-0028B.pdf>
3. UHR pressedieđáhus b. 16.10.08
4. Sámi allaskuvlla pressedieđáhus b. 8.9.09

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

1. Sámi allaskuvlla stivra váldá vuhtii ráđđehusa juolludanevttohusa 2010.
2. Sámi allaskuvlla stivra mearkkaša ahte Sámi lohkguovddáš lea erenoamáš deahálaš, ja ahte dasa lea várrejuvvon ruhta 2010 stáhtabušeahhtaárvalusas. Stivra maid mearkkaša positiivvalaččat Winhec-doarjaga, juolludeami Árbiediehto-prošektii ja odđa vuloščálihanortnega oahppolooanaide oahpaheaddji- ja PPU studeanttaide geain maid lea sámegeiella.
3. Sámi allaskuvlla stivra lea duhtavaš go Diehtosiidda huksen lea gárvvistuvvon ja loahppajuolludeamit sajis 2010s.
4. Sámi allaskuvlla stivra mearkkaša ahte ruhtadanmodealla hástala lasihit buvttadeami, sihke dutkan- ja oahpahusbealis. Stivra eaktuda ahte ásahus heiveha buvttadeami ja fágalaš doaimmaid nu ahte ain dine ruhtadanmodealla bokte boahhteáiggis. Allaskuvlla stivra lihkká berošta das ahte fágalaš doaimmat maid dai heivehuvvojit sámi servodaga dárbbuide.
5. Allaskuvlla stivra oaidná ahte Ráđđehus berre bidjat eanet ruđa boadusruhtadeapmái, ii ge dušše juogadit ruhtasumi eará ládje dađi mielde go buvttadeapmi rievddada jagis jahkái.

Allaskuvlastivrra mearrádus ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo.

S-ášši 29/09 OLGGOBEALE RÁMMA ÁRVALUSAT 2011 BUŠEAHTAS

Allaskuvladirektevrra mearrádusárvalus:

Čuovvovaš doaimmat árvaluvvojit 2011 bušehttii:

Doaibma 1 Sámegeiela doavttirgrádat	Post 50	2011	2012	2013
10 doavttirgráda		9000	9000	9000
Summa		9000	9000	9000
Doaibma 2 Sámegeiela fágavirgehasat	Post 50	2011	2012	2013
2 fágavirgehasa sámegeielas		1500	1500	1500
Summa		1500	1500	1500
Doaibma 3 Sámi universitehta ásahanplána	Post 50	2011	2012	2013
Sámi universitehta gelbbolašvuodaloktenprográmma		4 000	4 000	4 000
Ruhtadit Sámi universitehta koordináhtora		700	700	700
Ásahit strategiijajoavkku		300	300	300
Summa		5 000	5 000	5 000
Doaibma 4	Post 50	2011	2012	2013
Buhtadit guovttegielatvuodagoluid		500	500	500
Summa		500	500	500

Allaskuvlastivrra mearrádus ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo.

S-ášši 30/09 ERENOAMÁŠVIRGELOHPI – VUOKKO HIRVONEN
Ášši gessojuvvui ruovttoluotta.

S-ášši 31/09 ALMMUHIT SEAD JOĐIHEADDJIVIRGGI

Áššebáhpirat:

1. Čálus b. 21.9.2009 Jan Henry Keskitalos.
2. Dokumeanta Lohkanguovddáža birra čállon 28.8.2008.

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

SEAD jodiheaddjivirgi ii almmuhuvvo vuos ovdal go Sámi lohanguovddáža sadji Sámi allaskuvlla organisašuvdnavuogadagas, erenoamážit SEAD ektui, lea čielggaduvvon.

Dálá SEAD sadjasaš jodiheaddjái fállon joatkit virggis dassái čielggadeapmi lea čadahuvvon ja ášši mearriduvvon.

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo.

S-ášši 32/09: LÁVDEGOTTHIDE NAMMADIT ÁIRASIID

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

Sámi allaskuvlla stivra nammada čuovvovaš áirasiid SSO stivrii, áigodahkii 01.01.2010 – 31.12.2011:

Sámi allaskuvlla stivralahttu SSO stivrii	Persovnnalaš várrelahttu
Marit Breie Henriksen	Johan Strömgen

Marja Katarina Påve	Marit Meløy Utsi
---------------------	------------------

Rektorahta mearrádusárvalus:

Sámi allaskuvla stivra nammada čuovvovaš áirasiid Bargobiraslávdegoddái (BBL) áigodahkii 01.01.2010 – 31.12.2011:

Sámi allaskuvlla bargoaddilahttun BBL:ii	Persovnnalaš várrelahttu
Anders J.H. Eira	Marja Katarina Påve
Stefan Näslund	Mette Hætta

Sámi allaskuvla stivra nammada čuovvovaš áirasiid Oahppobiraslávdegoddái (OBL) áigodahkii 01.01.2010 – 31.12.2011:

Sámi allaskuvlla bargoaddilahttun OBL:ii	Persovnnalaš várrelahttu
Inger Ellen Eira Gaup	Maaren Palismaa
Johan Klemet Kalstad	Arne Johansen Ijäs

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

Mearrádusárvalusat dohkkehuvvoje.

S-ášši 33/09: SÁMI DIEÐALAŠ ALLASKUVLA/UNIVERSITEHTA

Áššebáhpirat:

1. Diehtoášši 3 stivračoahkkimis 13.6.09 Lujávrris (gávdno dušše dárogillii).

Allaskuvladirektevra mearrádusárvalus:

- Stivra nanne Sámi allaskuvlla áigumuša šaddet dieđalaš allaskuvlan, ja bivdá ahte sihke fágalaš ja halddahuslaš doaimmat stivrejuvvojit bušeahtaid ja doaibmaplánaid bokte dainna lágiin ahte joksat mihtu johtileamos lági mielde.
- Stivra bivdá rektora ja direktvra nammadit sierra, siskkaldas fágajoavku mii oažžu bargun ovdánáhttit doavttirgrádaprogámma ja ohcat dan dohkkehuvvot NOKUTas 2010s. Ressorssaid sáhtta luvvet fágabargiid bargoáiggis
- Direktvra bivdo sihkarastit fágajovkui nanu halddahuslaš doarjaga.
- Stivra bivdá rektora ja direktvera sihkarastit ahte álgoálbmotdiehtaga mastera akkrediteren-ohcan sáddejuvvo farggamusat.
- Stivra oaidná dehálažžan ahte allaskuvllas lea aktiivvalaš rolle proseassain, sihke sisriikalaččat ja davviriikalaččat, mat obbalaččat nannejit sámi universitehta vuodu huksema. Stivra bivdá rektora ja direktvrra vuoruhit dán barggu.

Allaskuvlastivrra mearrádus:

Tove Bull, Johan Strömngren ja Jan-Idar Solbakken ovddide čuovvovaš lasáhusa:

Stivra oaidná dehálažžan das duohko proseassas ahte eavttut mat leat vuodđun ásahusaid statusa árvvoštallamii, galget vuodušuvvon ja heivehuvvon miehtásámi servodaga dárbbuide ja ahte NOKUT kvantitatiivvalaš eavttut fertejit heivehuvvot dan mielde.

Steinar Pedersen ovddidii čuovvovaš lasáhusa:

Stivra ávžžuha jodiheddjiid árvvoštallat ásahit odđa bastevaš fágavirggi sámegeielas 2010s.

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvui ovttajienalaččat dáiguin lasáhusaguin.

S-ášši 34/09 SENIORPOLITIHKKA JA OĐĐA BARGIID REKRUTEREN - STÁHTUS

Áššebáhpirat:

- DRŠ –protokolla 27.08.09 Seniorpolitihkka Sámi allaskuvllas – seniorbeaivvit – njuolggadusat
- Allaskuvladirektevrra dokumeanta 08.10.09; Seniorpolitihkka ja odđa bargiid rekruteren - stáhtus ja hástalusat
- Liv Østmo čálus b. 16.10.09.

Allaskuvladirektevrra mearrádusevttohus:

Sámi allaskuvlla stivra váldá vuhtii stáhtus- ja hástalusdiehtjuohkima allaskuvlla seniorpolitihka ja bargiid rekrutterema birra.

Allaskuvlla stivra bivdá direktivevrra ráhkadit guhkesáiggeplána bargiid rekrutteremii, stivračoahkkimii geassemánu 2010.

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo čuovvovaš mearkkašumiin:
Liv Østmo čálus b. 16.10.09 váldo fárrui go plána rahkaduvvo.

S-ášši 35/09 GÁIDDUSOAHPAHUS SÁMI ALLASKUVLLAS

Áššebábir/-báhpirat:

- Sámi allaskuvlla strategiiaplána 2006 – 2011.
- <http://www.uarctic.org>
- Reivve17.09.09: Norsk Forbund for fjernundervisning og fleskibel utdanning

Allaskuvladirektevrra mearrádusevttohus:

Sámi allaskuvlla stivra oaidná dehálažžan ahte Sámi allaskuvllas lea čielga strategiija mii guoská gáiddusoahpahussii. Allaskuvlastivra bivdá direktivevra čielggadit dán ja ráhkadit plána Sámi allaskuvlla gáiddusoahpahussii. Oassin čielggadeamis ferte lea sihke resursa- ja gelbbolašvuodadárbbu árvvoštallan.

Čielggadeapmi galgá čadahuuvvon nu ahte gáiddusoahput biddjojot johtui čakčat 2010

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo čuovvovaš lasáhusain:

Čielggadeapmi galgá maid sisttisoallat guđe muddui lea vejolaš integreret lagasoahpahusa gáiddusoahpahusain internehta bokte.

S-ášši 36/09: JUOVLAMÁNU STIVRAČOAHKKINBEAIVI

Allaskuvladirektora mearrádusárvalus:

Juovlamánu stivračoahkkkinbeaivi mañiduvvo vahku. Ođđa čoahkkkinbeaivi lea juovlamánu 11. b.

Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:


Allaskuvladirektora árvalus dohkkehuvvo.


S-ášši 37/09 OAHPAHEADDJIOAHPU ÁLGIN ČAKČAT 2010

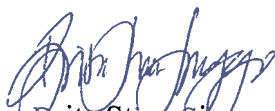
Allaskuvlastivrra mearrádus, ovttajienalaččat:

1. Rammaplánalávdegotti bargu joatka ovdal mearriduvvon áigeplána mielde.
2. Sámi allaskuvlla stivra lea positiivalaš intenšuvdnii sisaváldit studeanttaid oahpaheaddjiohppui čakčat 2010.
3. Eaktu alggahit oahpaheaddjioahppu čakčat 2010 lea ahte gávdno govtolaš bušehttačoavddus dasa.
4. Jus dárbu de stivra meannuda ášši liigečoahkkimis ovdal 1.12.09, mii lea oahpuid almmuheami áigemearmi oktasaš sisaváldimis.

Čoahkkkin nogai diibmu 14.30.


Steinar Pedersen
Rektor


Anders J.H. Eira
Allaskuvladirektora


Brita Stina Sjaggo
Čálli